**Zeitschrift:** Femmes suisses et le Mouvement féministe : organe officiel des

informations de l'Alliance de Sociétés Féminines Suisses

Herausgeber: Alliance de Sociétés Féminines Suisses

**Band:** 67 (1979)

Heft: [1]

Rubrik: D'un canton à l'autre

Autor: [s.n.]

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 27.11.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



# D'un canton à l'autre

### Neuchâtel

#### A l'ADF, bon départ pour la saison d'hiver

Les déléguées de l'ADF cantonale ont entendu, lors de leur assemblée annuelle à Neuchâtel, les rapports d'usage et procédé aux élections statutaires. La présidente cantonale, Mme Erika Borel de Neuchâtel, a rendu son mandat après cinq années d'inlassable activité pour laquelle elle fut chaleureusement remerciée. Mme Marcelle Corswant, de La Chaux-de-Fonds lui succédera à la présidence de l'ADF cantonale, cette fonction devant réglementairement passer au groupe du Haut. Mme Borel terminera son rapport par un appel à adhérer aux partis politiques où l'on trouve les meilleurs occasions de se documenter et la possibilité d'y promouvoir les postulats féminins.

Les rapports des groupes ont permis d'entrevoir une reprise réjouissante d'activité scellée par une coopération dans la confiance et l'amitié. Les groupes de Neuchâtel et de Colombier travaillent en collaboration sur la base d'un programme varié, celui des Montagnes aborde la saison d'hiver avec un renouveau d'entrain.

Une fois les questions administratives réglées, l'assemblée entendit, de la bouche de la présidente suisse, Mme Egli-Delafontaine, un exposé très substantiel sur la manière d'harmoniser la vie familiale et la vie professionnelle, agrémenté de conseils judicieux et pratiques. Cette rencontre se termina par un gentil repas en commun.

Dix jours plus tard, le Groupe des Montagnes, réuni pour son assemblée générale annuelle, ouvrit un débat sur la question de l'initiative populaire pour une protection efficace de la maternité, lancée par le MLF. Le congé parental de neuf mois, prévu dans cette initiative, fut en partie contesté, voire combattu. En revanche, la garantie du maintien de l'emploi pour la femme, en cas d'accouchement, fut unanimement approuvé. Quatre déléguées furent désignées pour participer au Séminaire du 2 décembre, à Berne, sur l'assurance maternité. Par un vote de préavis, l'assemblée se déclara à la majorité favorable à la protection de la maternité, toutefois les déléguées sont autorisées à se prononcer en fonction des débats au Séminaire.

L'assemblée enregistra avec satisfaction l'adhésion de sept nouveaux membres en 1978 et décida que la cotisation régulière serait maintenue à Fr. 12.— pour les membres individuels, mais considérée comme cotisation minimum. Une soirée mit un terme à cette rencontre amicale.

# Le projet de Constitution invite à la réflexion

Pour encourager les organisations féminines à l'étude et à la compréhension des principes qui régissent notre Etat fédéral, le Centre de liaison a organisé et présidé une conférence donnée à l'Aula de l'Université de Neuchâtel,

le 7 novembre, par Me Jean-François Aubert, spécialiste du droit constitutionnel sur le projet de nouvelle Constitution. Son exposé fut suivi par un public mixte nombreux et très attentif.

Malgré les quelques modifications déjà apportées au cours des ans à notre Constitution fédérale qui remonte à plus d'un siècle, son rajeunissement s'imposait aussi bien en matière politique ou économique que sociale, tant il est vrai que, depuis cent ans, notre milieu confédéral a fortement évolué, déplaçant les centres d'intérêt et les orientant vers de nouveaux horizons, faisant apparaître aussi des options jusqu'alors insoupçonnées qui nécessitent une mise à jour des principes dont s'inspire notre législation. Il convenait par conséquent de procéder à une révision fondamentale de cette vieille Constitution.

C'est au début des années 60 que remonte la suggestion d'une révision complète. Elle conduisit, en 68, à l'élaboration du Questionnaire Wahlen qui ne suscita qu'un intérêt médiocre. La synthèse des réponses aboutit à un nouveau questionnaire et, en 73, sortit un avant-projet rédigé par la Commission Furgler qui se réunit pour la dernière fois en novembre 77, sans se prononcer par un vote sur l'avant-projet. Les partis politiques et les associations ont été dès lors chargées de se prononcer sur cet avant-projet jusqu'au 30 juin 1979. De cette consultation sortira certainement un projet définitif, lequel fera l'objet d'un referendum obligatoire, procédure qui s'étendra sans aucun doute sur plusieurs an-

Parmi les principales nouveautés insérées dans l'avant-projet, il faut citer le principe de la **participation** dans le domaine de l'économie et celui du **service civil** dans le cadre de la défense nationale. Le projet traite :

- 1. de l'Etat en général, qui prend nom Etat suisse, des droits sociaux (emploi, logement, etc.) différenciés des droits fondamentaux (égalité, liberté de pensée, d'association, de réunion, etc.) lesquels sousentendent un changement appréciable du point de vue économique et social;
- de la structure du pays (fédération de cantons) et du partage des compétences entre Confédération et cantons, entraînant une modification sensible dans l'attribution des compétences;
- 3. de la Confédération uniquement (son organisation: peuple et autorités législatives, exécutives et judiciaires), de l'élection des conseillers aux Etats sur la base de la proportionnelle, de l'introduction de l'initiative populaire pour le changement des lois, toutefois avec attribution à l'Assemblée fédérale de la rédaction du texte définitif, puis de la compétence donnée au Tribunal fédéral de reconnaître la conformité des lois à la Constitution. Ces deux derniers points, estime Me J.-F. Aubert, tendent à une réduction des droits populaires.

Ce même projet de Constitution fut aussi analysé et évalué en fonction des avantages qu'il peut apporter aux femmes en général par Mme A.-J. Ménétrey, membre du Grand Conseil vaudois, dans une causerie organisée par l'Union des Femmes pour la Paix et le Progrès de La Chaux-de-Fonds. En tant que juriste, Mme Ménétrey mit le doigt sur plusieurs paragraphes qui, sans innover notablement le statut de la femme, autorisent cependant, vu leur rédaction en termes assez généreux, des interprétations et des possibilités d'application favorables à la condition féminine, tant dans le travail professionnel que dans la société ou dans la famille. De nombreux points furent encore soulevés et éclaircis au cours de la discussion qui suivit l'intéressant et vivant exposé de la conférencière.

Jenny Humbert-Droz

## Fribourg

# Union civique des femmes catholiques

Le mois dernier se déroulait à Fribourg, la 31<sup>e</sup> Assemblée de l'Union civique des femmes catholiques suisses. Parmi l'assistance, on notait la présence de M. Maurice Colliard, président du Grand Conseil.

La journée d'étude s'intitulait: «Adhésion de la Suisse à l'ONU: oui ou non»? Mme Bugnion-Secrétan, présidente de la communauté de travail Suisse-ONU, introduisit d'une façon remarquable et simple le sujet. L'ONU est le reflet de notre monde dans son évolution et avec ses difficultés. Ce n'est pas une organisation supranationale, mais une addition de ses pays membres. En 1945, l'ONU regroupait 55 membres, et en 1978, elle en compte 155. Comme on le constate, cette organisation est en continuelle évolution. La Suisse est le seul pays, qui de sa propre volonté, n'y ait pas adhéré.

#### Quels sont les buts de l'ONU?

Il s'agit d'un programme gigantesque. L'article 1 de la Charte mentionne: maintenir la paix et la sécurité internationales. Développer entre les nations des relations amicales. Permettre une coopération internationale en résolvant les problèmes internationaux d'ordre économique, social, culturel, humanitaire, en développant le respect des droits de l'homme et des libertés fondamentales.

Tâches entreprises par l'ONU.

Concernant la sécurité, l'ONU n'a pas empêché les guerres, mais a évité que certains conflits ne dégénèrent en guerres et certaines guerres locales en une véritable guerre.

La décolonisation: ce processus n'est pas achevé. Pensons à la Rhodésie du Sud et à la Namibie

A propos du désarmement, il y eut le traité de la prolifération des armes non nucléaires.

Signalons également l'importance de l'ONU en tant que forum mondial où les gens se rencontrent et discutent; où l'on tente d'établir un dialogue entre pays riches et pays pauvres.

En 1977, le programme des Nations Unies pour le développement (PNUD) avait en cours 3800 projets dans tous les continents (y compris en Europe) et 4650 aûtres projets en voie d'achèvement.



Questions sociales: concernant l'environnement, l'ONU a poussé depuis des années un cri d'alarme. L'Assemblée générale de l'ONU a créé le Haut Commissariat pour l'aide des réfugiés, l'OIT, l'OMS, le FAO, etc.

La Charte des droits de l'homme a été dès le début, une des préoccupations de l'ONU. En 1948, l'Assemblée générale adoptait la déclaration universelle des droits de l'homme. A côté de l'existence d'une commission des droits de l'homme, on a créé une souscommission des droits de la femme. Ladite commission s'est occupée entre autres d'une convention sur la nationalité des femmes mariées, du recouvrement des pensions alimentaires lors de divorce. En 1975, il y eut l'année de la femme et actuellement est en cours la décennie de la femme. Même en Suisse, l'ONU exerce une influence: mentionnons la création d'une commission fédérale pour les questions féminines!

Tout cela ne représente que la «pointe de l'iceberg» de l'organisation des Nations Unies. Il ne faudrait pas omettre de citer tout le travail de recherche, d'enquêtes et de prospection qu'effectue l'ONU.

Malgré cela, cet organisme connaît aussi des faiblesses.

Pour la Suisse vaut-il la peine d'entrer à l'ONU? Mme Bugnion formule comme suit les vraies questions: « La Suisse peut-elle rester indéfiniment en dehors de ce forum mondial »? « La Suisse a-t-elle quelque chose à apporter à ce forum mondial »? Elle conclut en ces termes: « Notre position de vouloir être à la fois en dedans et en dehors n'est plus comprise. Il faudra en prendre conscience ».

Le forum, animé par Mme Birve, montra l'intérêt réel des déléguées pour un tel sujet. Parmi les participants au forum, nommons entre autre: Mme Spreng, conseiller national, M. Ruffieux, professeur à l'Université et M. Stranner, journaliste de Berne.

M.-F. D.

A.D.

#### Centre de liaison fribourgeoise: oui ou non à l'ASF?

Lors de sa dernière assemblée générale, le Centre de liaison fribourgeoise des associations féminines s'était posé la question si oui ou non, il allait adhérer à l'Alliance des sociétés féminines suisses (ASF). Pour répondre à cette question, le Centre de liaison organisa, durant la deuxième quinzaine de novembre, une après-midi d'informations sur le thème: « Buts et réalisations de l'Alliance des sociétés féminines suisses ». Thème qui fut présenté et défendu par Mmes Jacqueline Berenstein-Wavre, présidente de l'ASF, et E. Wogelbacker-Stampa, présidente de la Commission d'information. Elles tentèrent d'expliquer mais aussi de convaincre, au cours d'un débat qui suivit, comment l'ASF entend se battre pour une meilleure reconnaissance des droits de la femme.

Il reste maintenant au Centre de liaison de Fribourg à prendre une décision. Relevons que Fribourg est le seul centre de liaison de la Suisse à ne pas faire partie de l'ASF. Il ne se pose pourtant pas de problèmes particuliers, si ce n'est la participation financière. Problème auquel, il sera aisé, espérons-le, de trouver une solution.

## Valais

# Une candidature féminine au Conseil d'Etat

Le parti socialiste valaisan se veut résolument féministe et paraît, aux yeux d'observateurs dits « bourgeois », largement féminisé.

A sa tête, une femme : Madeleine Rouiller, énergique et résolue, qui mène tambour battant ses assemblées et ses troupes : ordre, discipline, pugnacité.

Au Conseil national, une femme: Gabrielle Nanchen. Vous la connaissez, ses interventions au Parlement, à la radio, à la télévision, ne s'oublient pas de sitôt.

Et, briguant la succession du Conseiller d'Etat démissionnaire, une femme: Françoise Vannay-Bressoud, de Torgon. Conseiller à l'exécutif de sa commune, Vouvry, et député du district de Monthey au Grand Conseil. Trente-trois ans, titulaire d'un brevet d'enseignement secondaire, mariée et mère de deux garçons de 6 et 4 ans.

Pour la deuxième fois, le PS valaisan joue sa dame à l'élection du Conseil d'Etat.

En 1977, Gabrielle Nanchen, la rose au poing, avait battu par deux fois le radical Arthur Bender. Elle ne put siéger en vertu d'une disposition constitutionnelle qui n'admet qu'un élu par région. Or, elle se présentait dans le fief d'Antoine Zufferey, PDC majoritaire.

En 1978, les amazones enlèveront-elles le bastion?

Le PDC qui s'est abstenu de présenter un candidat à cette élection complémentaire, entend néanmoins, contrôler la situation pour assurer «la continuité dans le changement », c'est-à-dire: une présence radicale au Gouvernement.

Mais, Bernard Comby à qui la jeune garde radicale a donné l'investiture à la stupéfaction générale et au grand dam du candidat « officiel » qui, de longue date s'était posé en héritier légitime, était loin de rallier les suffrages de la majorité.

Un troisième larron, écrivain et peintre, opposant à l'autoroute, mais en quête d'une rampe de lancement, venait encore brouiller les cartes.

Les paris étaient ouverts.

Françoise, appuyée par un parti uni, structuré, bien implanté dans les régions urbaines du Haut et du Bas Valais, mais moins dans les campagnes, reçut officiellement les voix des sociaux indépendants et du Kritisches Oberwallis, et, dans le secret des urnes, celles de bien des femmes de tous les azimuts.

Elle remporta 22 354 voix, soit le 38, 71 % des suffrages exprimés, alors que le parti socialiste représente, aux dires de ses dirigeants, le 20 % de l'électorat.

Son heureux rival l'emporta avec 30 779 voix, le 53, 29 %.

Par sa courageuse campagne, Françoise Vannay-Bressoud a offert aux Valaisannes et aux Valaisans une alternative et a affirmé la volonté des socialistes et des femmes de participer au gouvernement.

Merci madame, d'avoir quelque peu « forcé le tempérament » d'une montagnarde, encline à la réserve et à la discrétion, mais assez forte et généreuse pour livrer un combat juste et nécessaire.

Françoise Bruttin

### Jura

#### Elections des autorités

Le nouveau canton entrera en pleine souveraineté au début de l'année prochaine. Les élections au parlement et au gouvernement ont eu lieu à fin novembre dans les trois districts jurassiens qui formeront le nouveau canton. Elles furent âprement disputées pour 60 sièges au parlement et 5 au gouvernement (désigné définitivement après deux tours de scrutins).

Aucune femme ne siégera au gouvernement, aucune ne faisait acte de candidature. Quatre femmes sont élues au parlement, ce sont Mmes Valentine Friedli (PS), Liliane Charmillot (PDC), Claire von Allmen (PDC) et Madeline Koller (PCSI).

Fait nouveau, des députés-suppléants sont élus, qui remplaceront les députés en cas d'absence au sein du parlement. Ils sont au nombre de 27, dont 4 femmes. On note encore que les femmes ont fait de bons résultats parmi les « viennent-ensuite », que les députés-femmes sont élues sur les listes de la coalition du 23 juin c'est-à-dire sur les listes des partis qui ont suivi la ligne du Rassemblement jurassien.

Il en va de même pour le gouvernement composé de cinq ministres (c'est ainsi qu'on les appelle car le Jura ne veut plus d'une traduction de l'allemand qui nous donnait conseiller d'Etat) qui sont MM. François Lachat (PDC), Pierre Boillat (PDC), Jean-Pierre Beuret (PCSI), Roger Jardin (PRR), François Mertenat (PS). Le président du gouvernement jurassien a été désigné en la personne de M. François Lachat, ancien président de l'Assemblée constituante, tandis que le président du parlement est M. Roland Béguelin (PS), ancien vice-président de l'Assemblée constituante.

Le gouvernement de la République et du Canton du Jura est le plus jeune gouvernement d'Europe, nous dit-on, en tout cas de Suisse, avec un ministre de 31 ans, Jean-Pierre Beuret, agriculteur et ancien constituant.

Les autorités judiciaires ont été élues lors de la première assemblée du parlement. Quant aux fonctionnaires, ils seront désignés en décembre encore afin d'entrer au service du canton dès le 1er janvier 1979.

Répartition des 60 sièges au parlement : 21 démocrates-chrétiens, 14 libéraux-radicaux, 11 socialistes, 8 chrétiens-sociaux indépendants, 3 radicaux réformistes, 2 popistes, 1 à l'Union démocratique du centre.

Alors qu'une seule femme, Valentine Friedli, siégeait à l'Assemblée constituante forte de 50 membres, quatre sont au parlement. Un peu de déception dans les rangs féministes, certes, mais c'est un progrès!

A.-M. S.

# Vaud

Nouvelle loi sur la protection de la jeunesse. — Le 1<sup>er</sup> janvier 1978 entrait en vigueur la nouvelle loi sur la filiation, ce qui obligeait les cantons à compléter ou modifier leur législation. La nouvelle loi vaudoise a été adoptée en novembre, par le Grand Conseil.

£S

Les parents sont bien sûr les premiers responsables de leurs enfants, il est cependant nécessaire que l'Etat prenne en charge la petite enfance, comme il s'occupe de l'instruction publique. L'Etat veut tenter de dépister le plus tôt possible les enfants victimes de mauvais traitements, il veut soutenir financièrement les institutions d'accueil destinées à la petite enfance (crèches, garderies), il veut encourager la création de nouvelles institutions pour tous les enfants (pas seulement pour les cas sociaux). Par ailleurs, les médecins devront dénoncer les cas d'enfants maltraités; le Service de la Protection de l'enfance reçoit de nouvelles compétences, celle, par exemple, d'aider financièrement les mères qui souhaitent rester à la maison.

Quelques nominations. — A Prilly, c'est une femme qui présidera l'assemblée législative: Mme Catherine Billaud. A Orbe, également: Mme Francine Maillefer a été élue présidente; c'est la troisième fois que le Conseil communal est présidé par une femme, les deux premières étaient Mmes Liliane Vautier et Thérèse Stockmann.

Nous avons, par ailleurs, 3 viceprésidentes à signaler : Mmes Jeanne Widmer à Ecublens, Anne-Marie Michoud à Rolle, et Yvonne de Rham à Lonay. Nos vœux à toutes

(Il nous est impossible de connaître toutes les nominations, soyez gentilles : signalez à notre rédaction celles que nous aurions oubliées.)

Le BPW annonce. — Les «Femmes de carrières libérales et commerciales » auront leur assemblée générale le 23 janvier à 20 heures au Lyceum. Après l'assemblée, Mme Bastardot parlera de «l'entraide paysanne», toujours dans le cadre de l'étude que mène cette association sur le « Déclin et renouveau de l'agriculture ».

Le Lyceum-club annonce. — Vendredi 19 janvier 1979, à 20 h. 30, rue de Bourg 15 : récital Monique Muller, pianiste (sortie de son disque), entrée Fr. 5.—.

Vendredi 26 janvier, à 17 heures, rue de Bourg 15: causerie Simone Eberhard, «La Voix humaine», de Cocteau, entrée Fr. 3.— Vendredi 2 février, à 20 h. 30, rue de Bourg 15, récital Anna-Maria Davaud, cancatrice, Sylviane Baillif-Beux, pianiste, «La Voix humaine», de Poulenc, entrée Fr. 5.—.

Vendredi 9 février, à 17 heures, rue de Bourg 15, causerie Mad. Sénéchaud, « Cinq Semaines à Ryad », entrée Fr. 3.—.

A Morges: Cendrillon à tort et à travers. -Au théâtre les «Trois p'tits tours» une reprise: «Cendrillon à tort et à travers» qui avait déjà eu du succès le printemps dernier dans le même théâtre ainsi qu'au festival de la cité, en juin dernier à Lausanne. C'est une réflexion drôle et intelligente sur la condition féminine; des femmes qui se moquent souvent d'elles-mêmes, présentent avec vivacité et humour de petites scènes de la vie de tous les jours, entrecoupées de passages du conte. Par ce jeu, elles mettent le doigt sur des contradictions: les femmes, les féministes, tout le monde critique certains comportements traditionnels et usés... et pourtant ces comportements, ces attitudes sont encore bien vivants.

Motion sur la protection de la maternité. — Anne-Catherine Ménétrey a développé devant le Grand Conseil, lors de la session de novembre, une motion déplorant le manque

de protection des femmes enceintes ou accouchées depuis peu. Après une série d'exemples tous plus tristes les uns que les autres, la députée demande qu'une législation complémentaire soit élaborée sur le plan cantonal, qu'on introduise une assurance maternité obligatoire, avec un système de caisse de compensation (elle rappelle que « les femmes salariées contribuent depuis longtemps à financer la caisse de compensation pour les militaires ; la solidarité des hommes en faveur de la maternité ne serait qu'un juste retour des choses et leur coûterait comparativement moins cher »). Anne-Catherine Ménétrey demande également qu'on assure aux femmes qui veulent retravailler des possibilités de recyclage, qu'on renforce l'inspectorat du travail de manière à s'assurer au moins que les prescriptions légales actuelles soient respectées et enfin que le canton fasse usage de son droit d'initiative à Berne pour appuyer les demandes présentées aux Chambres pour la protection de la maternité.

S. Chapuis

### Genève

A propos de la révision totale de la Constitution fédérale. — Le 23 novembre, de 18 à 23 heures, se sont réunies au Centre des Unions Chrétiennes, les présidentes des associations féminines genevoises pour réfléchir ensemble sur le projet de révision totale de la Constitution fédérale. Mme Chambordon, présidente de Centre de Liaison a organisé et animé cette captivante soirée.

Après un exposé de Me Petitpierre, des groupes se sont formés afin d'analyser les articles suivants :

- l'article 9 concernant l'égalité de l'homme et de la femme en droits et devant la loi. Il s'agit là d'un article d'une importance capitale pour toutes les femmes, il assure par exemple une transformation des modalités d'héritage d'une épouse à la mort de son mari;
- l'article 26 traitant des droits sociaux devrait amener une diminution du nombre des personnes assistées grâce aux améliorations de la prévoyance sociale;
- la lecture de l'article 10 sur la protection de la personnalité et du domaine privé nous a permis d'apprendre que toutes les personnes ayant subi un traitement à l'hôpital de Bel-Air sont fichées par la police;
- le dernier groupe s'est intéressé aux articles 11, 12, 13, 14 et 23 concernant les libertés accordées aux citoyens: elles sont importantes tant pour la liberté de conscience, de croyance, d'opinion et d'information que pour la liberté d'association, de réunion et de recherche scientifique et artistique. Il a été suggéré que toute liberté devant s'accompagner de responsabilité, ce second concept devrait figurer dans le préambule du texte constitutionnel.

La réunion s'est terminée sur le désir de voir se renouveler ce type de soirée afin d'approfondir encore l'analyse de ce projet avant que ne se prononce d'ici le 30 juin, le Conseil d'Etat de la République et du Canton de Genève sur l'opportunité de cette révision totale de la Constitution fédérale.

Dominique Rosatti

Taxation séparée des époux et des mineurs exerçant une activité lucrative. — Motion présentée par la députée Annie Stroumza. Le problème de la taxation séparée des époux a déjà souvent été traité dans Femmes Suisses démontrant que la femme qui travaille est pénalisée sur le plan fiscal. Par contre l'enfant avec ses parents pénalise son père sur le plan fiscal. Ce problème-là n'a pas encore trouvé de solution équitable.

Allocation familiale complète lorsque les deux parents travaillent à mi-temps. — Cette motion déposée également par la députée Annie Stroumza pose aussi un problème d'équité. Est-il juste que seulement le père « touche » 50 % des allocations familiales alors que la mère travaille aussi à 50 % ?

Loisirama 1979 - Pavillon de la femme, 30 mars au 8 avril. — Les activités manuelles et artistiques des groupes de quartiers ainsi que les loisirs intellectuels seront le thème du Pavillon de la femme. Un jour ou deux jours par groupe de quartier. But: se faire connaître et rencontrer d'autres femmes. Toutes les responsables de groupes qui désirent participer aux activités de ce Pavillon sont priées d'écrire ou de téléphoner à J. Berenstein, 36 Krieg, 1206 Genève. Tél. 46 50 15.

Ligue genevoise contre le cancer: « Vivre comme avant ». — La Ligue genevoise contre le cancer avait convié Mme Francine Timothy, représentante européenne de la Société américaine contre le cancer, à parler du mouvement « Vivre comme avant » lors de son assemblée générale.

Choix judicieux. Sujet délicat qui fut traité avec tact et simplicité. La conférencière expliqua comment une femme qui a subi une ablation du sein peut vivre comme avant et surtout comment une autre femme peut lui venir en aide (voir F.S. de nov. 77).

L'on apprit ainsi que la Ligue genevoise contre le cancer finance le mouvement « Vivre comme avant » à Genève et met à disposition des volontaires des salles dans son nouveau secrétariat (13, rue des Pitons, dès le 1<sup>er</sup> janvier). Y.G.

Changements d'orientation: Prenez note! — CORREF, centre d'orientation, de réinsertion professionnelle et de rencontre pour les femmes, organise son cinquième stage à Genève. Celui-ci aura lieu du 15 janvier au 16 février 1979.

Ces stages sont destinés aux femmes qui veulent retravailler après une interruption de leur vie professionnelle. Leur durée est de cinq semaines, à mi-temps. Ils sont conçus selon la méthode « Retravailler », d'Evelyne Sullerot.

Le programme comprend les points suivants: connaissance de soi-même, stimulation et développement des aptitudes — présentation du monde du travail — bilan, orientation consciente et rationnelle.

Pour les inscriptions et rendez-vous, télèphonez au (022) 21 29 01.

Association des Mères Chefs de Famille; 14, rue du Village-Suisse, 1205 Genève: INVITATION à notre première Assemblée générale le jeudi, 1<sup>er</sup> février 1979, à 20 h. 30, au Centre paroissial des Unions chrétiennes, 24, rue Gourgas, 1205 Genève.

Une partie administrative brève nous permettra d'entendre ensuite le docteur Paul Tournier qui parlera des Epreuves de la Vie.